arzum

SENSIBLE TOUCH

AR5300-02 ŞARJLI AĞIZ DUŞU
AR5300-02 RECHARGEABLE WATER FLOSSER

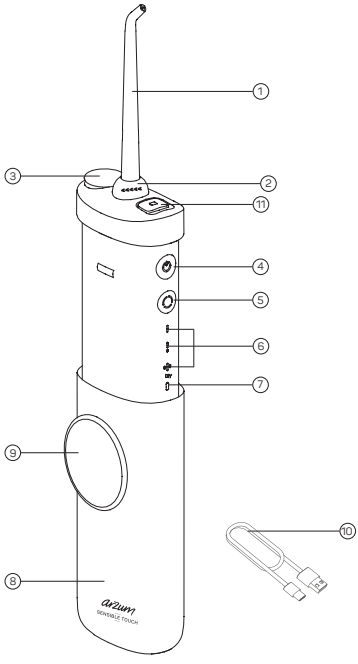
KULLANMA KILAVUZU
INSTRUCTION MANUAL
7.4 W

2 YIL YEARS STANDART WARRANTY



Yetkili servis listesi için kullanım kılavuzunun son sayfasına bakınız.
For the authorized service list, please check the last page of the user manual.

AR5300-02
ARZUM SENSIBLE TOUCH
ŞARJLI AĞIZ DUŞU



1- Püskürtme başlığı
2- Başlık tutucu
3- Başlık saklama haznesi
4- Açma/kapama düğmesi
5- Mod düğmesi
6- Mod göstergesi
7- Pil gösterge ışığı
8- Hazne
9- Hazne doldurma kapağı ve ayna
10- USB şarj kablosu
11- Şarj girişi

Arzum marka cihazı tercih ettiğiniz için teşekkür ederiz. Bu ürün de diğer ürünlerimiz gibi hayatınızı kolaylaştırmak için size sunduğumuz ürünlerden biridir.

Cihazınızdan iyi verim almak için kullanmadan önce kullanım kılavuzunu dikkatlice okuyunuz ve daha sonra gerekli olabileceğinden saklayınız.

ÖNEMLİ UYARILAR

· Cihazın üzerinde yazılı voltajın, bulunduğunuz yerin voltajına uygun olup olmadığını kontrol ediniz. Herhangi bir uyuşmazlık durumunda meydana gelebilecek arızalardan firmamız sorumlu tutulamaz ve arıza garanti kapsamı dışında işlem görür.

· Cihazınız, sadece evlerde kullanmak üzere tasarlanmıştır. Dış ortamlarda, ticari ya da sanayi amaçlı kullanılmamalıdır. Aksi takdirde, garanti kapsamı dışında işlem görecektir.

· Bu cihaz, güvenli bir şekilde kullanılmaslyla ilgili kendilerine gözetim veya talimat verilmişse ve içermiş olduğu tehlikeler kendileri tarafından anlaşılmışsa 8 yaş ve üzeri çocuklar ve fiziksel, duyusal veya zihinsel yetenek eksikliği bulunan veya tecrübe ve bilgi eksikliği olan kişiler tarafından kullanılabilir. Çocuklar cihaz ile

oynamamalıdır
Temizleme ve kullanıcı bakımı gözetimsiz çocuklar tarafından yapılmamalıdır.

UYARI:

Cihazı kuru yerde saklayınız.

Cihazı sadece orijinal USB kablosu ile kullanınız.

Cihazınızı sadece üzerinde belirtilen akımdaki prizde kullanınız.

· Tıbbi açıdan bilgi almak için bu cihazı kullanmadan önce doktorunuza danışın.

· Son 2 ay içinde bir diş veya diş eti ameliyatı geçirdiyseniz, bu cihazı kullanmadan önce diş hekiminize danışın.

· Kalp pili ya da ameliyatla takılan başka bir cihaz kullanıyorsanız, ağız duşunu kullanmadan önce doktorunuza danışın.

· Bu ürün sadece diş ve diş eti temizliği için tasarlanmıştır. Başka amaçlar için kullanmayın (ör. göz, burun ve kulak).

· Kullanımdan sonra kanama meydana gelirse, bir haftalık kullanımdan sonra kanama devam ederse ya da rahatsızlık veya acı hissederseniz ürünü kullanmayı bırakıp diş hekiminize veya doktorunuza başvurun.

· Bu cihaz bir kişisel bakım cihazıdır ve diş muayenehanelerinde veya hastanelerde birden fazla hasta üzerinde kullanılmamalıdır.

· Ürünü başlığı olmadan kullanmayınız.

· Başlık ucuna aşırı basınç uygulamayın.

· Başlığı her 6 ayda bir veya yıpranma belirtileri oluşmuşsa daha erken değiştirin.

· Cihazınızı kendi aksesuarlarından başka bir şeyle kullanmayınız.

· Cihazın herhangi bir objesini sökmeye ya da cihaza metal bir obje yerleştirmeye çalışmayınız.

· Cihazı sökmeyiniz veya cihaz üzerinde değişiklik yapmayınız.

· Cihazınızı tavsiye edildiği şekilde ve amacına uygun kullanınız.

· Cihazınız prize takılı iken gözetimsiz bırakmayınız.

· Cihazı düşürdüyseniz ve cihazınızda göz ile görülen hasarlar var ise cihazı kullanmayınız.

· Herhangi bir arızada **Arzum Yetkili Servisine** götürünüz.

· Cihazınızda, sadece orijinal yedek parça kullanmaya özen gösteriniz.

· Şarj cihazını sudan uzak tutun.

· Hazneye sıcak su doldurmayın. Sıcak su yanıklara neden olabilir.

· Fiziksel yaralanmaları önlemek için hazneyi sıcak suyla doldurmayın.

· Hazneye yabancı madde koymayın.

· Ürünün hiçbir parçasını bulaşık makinesinde temizlemeyin.

· Ürünleri ve pillerini mikrodalga fırına ya da endüksiyonlu pişiricilerin üstüne koymayın.

· Cihazı 5 °C ila 40 °C (41 °F ila 104 °F) arasındaki sıcaklıklarda şarj edin ve kullanın.

· Ürünü dış mekânda veya sıcak yüzeylerin yakınında şarj etmeyin.

· Ürün ve pilleri ateşten uzak tutun, doğrudan güneş ışığına veya yüksek sıcaklığa maruz bırakmayın.

· Ürün aşırı ısınırsa veya üründen koku gelirse, renk değiştirirse ya da şarj işlemi her zamankinden daha uzun sürerse ürünü kullanmayı bırakıp **Arzum yetkili servisi** ile iletişime geçin.

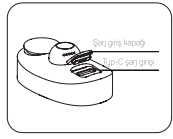
· Pillerin ısınmasını veya zehirli ya da tehlikeli madde açığa çıkarmasını önlemek için ürünü veya pili delmeyin, sökmeyin, değişiklik yapmayın ve hasar görmemesini sağlayın.

· Pillere kısa devre, aşırı yükleme veya tersine yükleme yapmayın.

· Hasarlı veya sızdıran pillerin cilde ya da göze temas etmemesine dikkat edin. Bu durumda, hiç vakit kaybetmeden temas yerini suyla iyice yıkayın ve bir doktora başvurun.

CİHAZIN ŞARJ EDİLMESİ

· Ürünü ilk kez şarj ederken, pilin tamamen dolduğundan emin olunuz. Standart şarj süresi ≤ 2,5 saattir.



· Ürünün üst kısmında yer alan şarj giriş kapağını (11) dikkatlice açın. Kapağı geriye doğru zorlamamaya özen gösterin.

DİKKAT: Kutu içeriğinde yalnızca USB şarj kablosu bulunmaktadır. Cihazı adaptör ile şarj etmek için 5V-1A çıkışa sahip bir telefon adaptörü kullanabilirsiniz.

· Şarj kablosunun bir ucunu cihazın şarj girişine, diğer ucunu ise USB çıkışı olan bir güç kaynağına (örneğin adaptör, bilgisayar, powerbank vb.) bağlayınız.

· Kırmızı gösterge ışığı yanıp sönüyorsa --> Cihazın şarj edilmesi gerektiğini belirtir. (7)

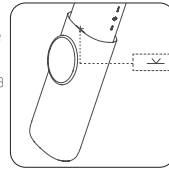
· Şarj işlemi sırasında kırmızı ışık sürekli yanar -->Cihazın aktif olarak şarj edildiğini gösterir.

· Şarj tamamlandığında yeşil ışık sürekli yanar-->→ Cihazın tam olarak şarj olduğunu gösterir.

· Cihaz tamamen şarj edildikten sonra, su girmesini önlemek ve cihazın performansını korumak için şarj giriş kapağını kapatınız.

CİHAZIN KULLANIMI

KULLANIMA HAZIRLIK

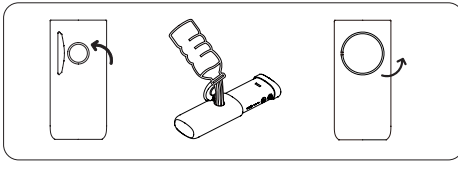


· Su haznesini sabit tutup üst kısmından yukarı doğru çekin; hazne doğru şekilde yerleştiğinde net bir "**klik**" sesi duyarsınız. Bu sesi mutlaka duymalısınız, aksi takdirde hazne tam oturmaz ve geri kapanarak su taşmasına neden olabilir.

· Hazne kapağını sola doğru çekerek açınız. Hazneyi temiz su ile doldurunuz.

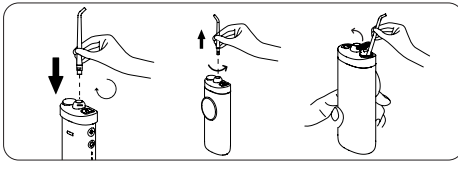
· Hazne kapağını dikkatlice kapatınız. Kapağı kapatırken yerine tam oturduğundan emin olun.

· Yerine oturduğunda bir "**klik**" sesi duyarsınız. Bu ses, kapağın güvenli şekilde kapandığını gösterir.

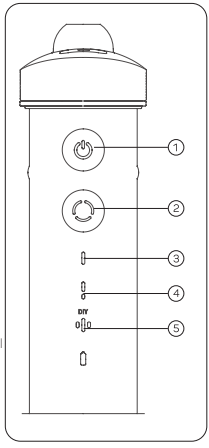


DİKKAT: Ağız gargaraları veya benzeri çözeltileri kullanmadan önce doktorunuza danışınız. Bu ürün bu tür çözeltilerle kullanılabilir. Ancak kullanım sonrası cihaz mutlaka iyice durulanmalıdır. Yetersiz durulama tıkanmaya neden olabilir.

· Başlık saklama haznesinden püskürtme başlığını çekerek çıkarın. Başlığı cihazın içine yerleştirin ve saat yönünde çevirin. "**klik**" sesi duyduğunuzda başlık güvenli şekilde takılmış demektir. Çıkarmak için başlığı saat yönünün tersine çevirin ve saklama haznesine yerleştirin.



Açma/Kapama ve Mod Değiştirme



Açma/Kapama Düğmesi: Cihazı açmak veya kapatmak için düğmeye kısa basın. (1)

Mod Düğmesi: Cihaz açılmadan önce ve kullanım sırasında mod düğmesine kısa basarak mod değiştirilebilir. (2)

Yumuşak Mod: Diş eti hassasiyeti olanlar, yeni başlayanlar veya hafif temizlik isteyenler için uygundur. Daha düşük su basıncı ile su püskürtür. (3)

Standart Mod: Genel ağız hijyeni için, diş aralarını ve plakları temizlemek amacıyla kullanılır. Orta düzeyde su basıncı ile su püskürtür. (4)

Kişisel (DIY) Mod: DIY modu, su basıncını kişisel tercihe göre ayarlayıp hafızasında saklayarak her kullanımda konforlu ve özelleştirilmiş temizlik sağlar. Ürün kapalıyken ayarlanır. (5)

· Cihaz kapalıyken, mod düğmesine kısa bas → DIY moduna geçilir, ışık sabit yanar.

· Mod düğmesine uzun bas → Cihaz çalışır, su basıncı düşükten yükseğe doğru döngüsel olarak artar.

· İstediğin basınca geldiğinde düğmeyi bırak → Cihaz durur, ışık sabit yanar → Ayar tamamlanır. DİY modu, seçtiğiniz basınç seviyesini hafızasında tutar. Her seferinde yeniden ayarlamanıza gerek kalmaz.

Pulse Modu: Suyu darbeli şekilde püskürterek diş eti masajı ve etkili ara temizlik sağlar.

· İstediğiniz modu seçtikten sonra, Açma/Kapama düğmesine 2 saniyeden uzun süre basılı tutarak darbeli modu başlatın.

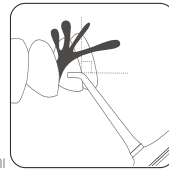
· Modu durdurmak için düğmeyi bırakın.

· Yeniden başlatmak isterseniz, düğmeye tekrar uzun basın.

KULLANIMA BAŞLAMA

· Cihazı çalıştırmadan önce ağız duşunu elinize alın ve lavabo üzerine eğilin.

· Püskürtme başlığını ağzınıza yerleştirin ve diş aralarına ya da diş etlerine dik şekilde hizalayın.



· Su sıçramasını önlemek için dudaklarınızı hafif kapalı tutun.

· Temizlik sırasında ağzınızı hafifçe açarak suyun rahatça dışarı akmasını sağlayın.

· İyi bir temizlik sonucu elde etmek için, temizliğe azı dişlerinden başlayarak kesici dişlere doğru ilerlemeniz önerilir.



· Başlığı ağzınıza yerleştirirken, suyun diş eti çizgisine 90° açıyla akmasını sağlayın.

· Başlığı diş eti çizgisi boyunca kaydırın ve dişler arasında kısa süre duraklayın.

· Temizliği, üst ve alt diş yaylarının hem iç hem dış yüzeyleri tamamen temizlenene kadar sürdürün.

DİKKAT: Püskürtme başlığını diş etlerine veya dişlere sert şekilde bastırmayınız. Aksi takdirde diş eti kanamasına neden olabilir.

TEMİZLİK BAKIM

· Günlük kullanımdan sonra, önce cihazın kapalı olduğundan emin olun. Ardından haznede kalan suyu boşaltın. Cihazı açın ve içinde su olmadan birkaç saniye çalıştırarak kalan sıvıyı temizleyin. Bu, bakteri oluşumunu ve kötü kokuları önlemeye yardımcı olur.

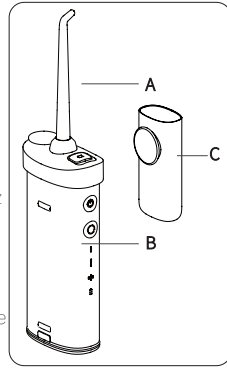
· Musluk suyundaki mineraller cihazın performansını etkileyebilir. Ayda 1–3 kez, hazneye ılık su ve 1 kaşık beyaz sirke ekleyip çalıştırarak temizleyin. Sirke kokusu gidene kadar işlemi tekrarlayın.

· Püskürtme başlığını su ile durulayıp bezle temizleyin. Başlığın her 6 ayda bir değiştirilmesi önerilir. Uç kısmı deforme olmuşsa, kullanım performansını etkilememesi ve cihazın arızalanmaması için derhal yenisiyle değiştirin. **(A)**

· Ana gövdeyi yumuşak ve kuru bir bezle silerek temizleyin. Zorlu lekeler için seyreltilmiş nötr deterjan kullanabilir, ardından yüzeyi bezle kurulayabilirsiniz. **(B)**

· Su haznesi, kolay temizlik için çıkarılabilir şekilde tasarlanmıştır. Haftada bir kez seyreltilmiş nötr deterjanla temizlenmesi ve küçük bir fırça ile detaylı şekilde silinmesi önerilir. **(C)**

· Ürünü kuru, havalandırılan ve çocukların ulaşamayacağı bir yerde saklayın.



SORUN GİDERME

Sorun	Neden	Çözüm
Şarj sırasında güç göstergesi yanmıyor.	Güç bağlantısı hatalı.	Güç bağlantısını doğru şekilde yeniden yapın.
Şarj sonrası kısa çalışma süresi.	· Ortam sıcaklığı düşük. · Yetersiz şarj süresi.	· Ürünü 15°C–35°C arası iç ortamda şarj edin ve kullanın. · Ürünü şarj edin.
Cihaz açılmıyor.	Pil gücü yetersiz.	Ürünü şarj edin.
Su basıncı düşük.	· Uç kirli veya tıkalı. · Uç hasar görmüş.	Ucu değiştirin.
Su sızıntısı.	Hazne, hortum veya uç kırık.	Hazne, hortum veya ucu değiştirin ve **Arzum Yetkili Servisi** iletişime geçin.

Kullanım ömrü 5 yıl

TEKNİK ÖZELLİKLER

Gerilim: 3.7 V DC Güç: 7.4 W

Girişi: Güç 5 V- 1A

Batarya Kapasitesi: 920mAh

IPX7

TAŞIMA VE NAKLİYE SIRASINDA DİKKAT EDİLECEK HUSUSLAR

- Taşıma ve nakliye sırasında cihazınız, aksamlarına zarar gelmemesi için orijinal kutusunda tutulmalıdır.
- Taşıma sırasında ürünü normal konumunda tutunuz.
- Cihazınızı nakliye esnasında düşürmeyiniz ve darbelere karşı koruyunuz.
- Ürünün müşteriye tesliminden sonra taşıma sırasında oluşan arızalar ve hasarlar garanti kapsamına girmez.

AEEE Yönetmeliğine Uygundur.

AEEE

Bu cihaz AEEE direktiflerine uygun olarak geri dönüşümü olan parçalardan oluştuğu için çöpe atılmaması gerekmektedir. Lütfen, bu cihazın geri dönüşümünü sağlamak için en yakın toplama merkezine başvurunuz.



CE

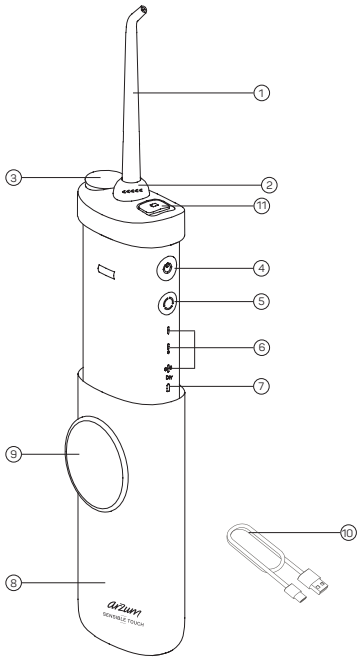
Üretici:

NINGBO HAOJIA ELECTRICAL APPLIANCE CO., LTD.
No.58 Jiyixiang Road, Langxia Street, Yuyao City,
Ningbo City, Zhejiang Province, China.
Tel: +86 18676591584

İthalatçı:

Arzum Elektrikli Ev Aletleri San. ve Tic. A.Ş.
Defterdar Mah. Otakçılar Cad. Sinpaş Flatofis No: 78
İç Kapı No: 34 EYÜPSULTAN / İSTANBUL / TÜRKİYE
Made in China / Menşei Çin'dir
0850 222 1 800
www.arzum.com

AR5300-02
ARZUM SENSIBLE TOUCH
RECHARGEABLE WATER FLOSSER



1- Spray Nozzle
2- Nozzle Holder
3- Nozzle Storage Cover
4- On/off swich
5- Mode Button
6- Mode Indicator
7- Charging Indicator
8- Reservoir
9- Reservoir Lid and Mirror
10- USB Charging Cable
11- Charging Port

Thank you for purchasing **Arzum** brand flosser. We wish this product to make life easier for you, as with other **Arzum** products offered to you.

In order to obtain utmost output from your appliance, please read carefully this user's manual and save it for further use.

IMPORTANT SAFEGUARDS

· Make sure that the voltage indicated on **Arzum Sensible Touch Flosser** corresponds with the main voltage in your home. Our company shall not be liable for any failures owing to any discrepancy and such failures shall not be covered within the guarantee.

· Your device is for household use only, not for commercial or industrial usage. Otherwise, inconvenient uses shall not be covered by the guarentee.

· This appliance can be used by children aged from 8 years and above and persons with reduced physical, sensor your mental capabilities or lack of experience and knowledge if they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance in a safe way and understand the hazards involved. Children shall not play with the appliance.

· Cleaning and user maintenance shall not be made by children without supervision.

WARNING: Keep the appliance dry.

The appliance is only to be used with the USB cable provided with the appliance.

This appliance must only be supplied at safety extra low voltage corresponding to the marking on the appliance.

· Consult your doctor before using this device to obtain medical information.

· If you have had dental or gum surgery in the past 2 months, consult your dentist before using this device.

· If you use a pacemaker or any other surgically implanted device, consult your doctor before using the oral irrigator.

· This product is designed only for cleaning teeth and gums. Do not use it for other purposes (e.g., eyes, nose, or ears).

· If bleeding occurs after use, if bleeding continues after one week of use, or if you feel discomfort or pain, stop using the product and consult your dentist or doctor.

· This device is a personal care product and should not be used on multiple patients in dental clinics or hospitals.

· Do not use the product without the nozzle attached.

· Do not apply excessive pressure to the tip of the nozzle.

· Replace the nozzle every 6 months or earlier if signs of wear appear.

· Do not use the device with accessories other than those specifically designed for it.

· Do not attempt to disassemble any part of the device or insert metal objects into it.

· Do not disassemble or modify the device.

· Use the device only as recommended and for its intended purpose.

· Do not leave the device unattended while it is plugged in.

· Do not use the device if it has been dropped or if there are visible damages.

· In case of malfunction, take the device to an authorized **Arzum service** center.

· Always use only original spare parts with your device.

· Keep the charger away from water.

· Do not fill the water tank with hot water. Hot water can cause burns.

· To prevent physical injury, do not fill the tank with hot water.

· Do not put foreign objects into the water tank.

· Do not clean any parts of the product in a dishwasher.

· Do not place the product or its batteries in a microwave oven or on induction cooktops.

· Charge and use the device within a temperature range of 5°C to 40°C (41°F to 104°F).

· Do not charge the product outdoors or near hot surfaces.

· Keep the product and its batteries away from fire, direct sunlight, and high temperatures.

· If the product overheats, emits odor, changes color, or takes longer than usual to charge, stop using it and contact **Arzum authorized service.**

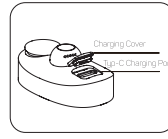
· To prevent the battery from overheating or releasing

toxic or hazardous substances, do not puncture, disassemble, modify, or damage the product or the battery.

· Do not short-circuit, overload, or reverse-charge the batteries.

· Avoid contact of damaged or leaking batteries with skin or eyes. If contact occurs, wash the affected area thoroughly with water and consult a doctor immediately.

CHARGING THE DEVICE



· When charging the product for the first time, make sure the battery is fully charged. The standard charging time is ≤ 2.5 hours.

· Carefully open the charging port cover (11) located at the top of the device. Be careful not to force the cover backward.

CAUTION: The package includes only a USB charging cable. It is recommended to use a phone adapter with a 5V-1A output to charge the device.

· Connect one end of the charging cable to the charging port on the device, and the other end to a power source with a USB output (such as an adapter, computer, or power bank).

· If the red indicator light is flashing → This means the device needs to be charged.

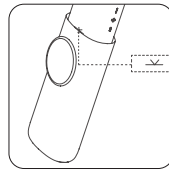
· If the red light stays on continuously during charging → This indicates the device is currently charging.

· When the green light stays on continuously → This means the device is fully charged.

· After the device is fully charged, close the charging port cover to prevent water from entering and to maintain the device's performance.

USING THE DEVICE

PREPARING FOR USE

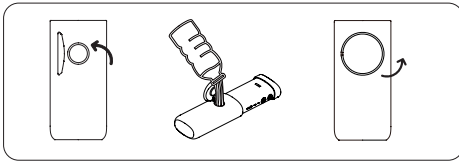


· Hold the water tank steady and pull it upward from the top; you will hear a distinct "**click**" sound when the tank is properly positioned. It is important to hear this sound—otherwise, the tank may not be fully secured and could shift back, causing water to leak.

· Open the tank lid by pulling it to the left. Fill the tank with clean water.

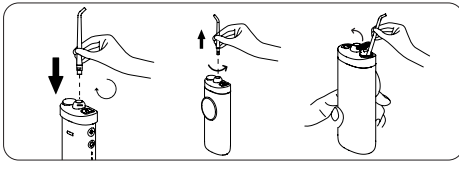
· Carefully close the tank lid. Make sure the lid is properly seated when closing.

· When the lid is securely closed, you will hear a "**click**" sound. This indicates that the lid is safely locked in place.

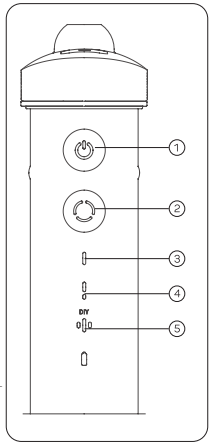


CAUTION: Consult your doctor before using mouthwash or similar solutions. This product is compatible with such solutions; however, the device must be thoroughly rinsed after each use. Inadequate rinsing may cause clogging.

· Remove the nozzle from the storage compartment by pulling it out. Insert the nozzle into the device and turn it clockwise. When you hear a "**click**" sound, it means the nozzle is securely attached. To remove it, turn the nozzle counterclockwise and place it back into the storage compartment.



Power On/Off and Mode Switching



Power Button: Press the button briefly to turn the device on or off. (1)

Mode Button: You can change the mode by pressing the mode button briefly, either before turning the device on or during use. (2)

Soft Mode: Suitable for people with sensitive gums, beginners, or those who prefer a gentle cleaning. It sprays water at a lower pressure. (3)

Standard Mode: Designed for general oral hygiene, ideal for cleaning between teeth and removing plaque. It sprays water at medium pressure. (4)

Personal (DIY) Mode: The DIY mode allows you to adjust the water pressure to your personal preference and saves it for future use, offering a comfortable and customized cleaning experience. This setting is configured while the device is off. (5)

· With the device turned off, press the mode button briefly → DIY mode is activated, and the light stays on steadily.

· Press and hold the mode button → The device starts, and the water pressure increases cyclically from low to high.

· Release the button when your desired pressure level is reached → The device stops, and the light remains steady → The setting is now saved. DIY mode remembers your selected pressure level, so you don't need to set it again each time.

Pulse Mode: Provides pulsating water flow for effective interdental cleaning and gum massage.

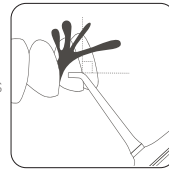
· After selecting your desired mode, press and hold the Power button for more than 2 seconds to activate Pulse Mode.
· Release the button to stop the mode.

· To restart, press and hold the button again.

STARTING USE

· Before turning on the device, hold the oral irrigator and lean over the sink.

· Place the nozzle inside your mouth and align it perpendicularly to your gums or between your teeth.



· To prevent splashing, keep your lips slightly closed.

· While cleaning, slightly open your mouth to allow water to flow out comfortably.

· For the best cleaning results, it is recommended to start from the molars and move toward the front teeth.



· When inserting the nozzle into your mouth, make sure the water flows at a 90° angle to the gum line.

· Glide the nozzle along the gum line, pausing briefly between each tooth.

· Continue the cleaning process until both the inner and outer surfaces of your upper and lower teeth are completely cleaned.

CAUTION: Do not press the nozzle hard against your gums or teeth. Doing so may cause gum bleeding.

CLEANING AND MAINTENANCE

· After each daily use, first make sure the device is turned off. Then, empty any remaining water from the tank. Turn the device on and let it run for a few seconds without water to remove any residual liquid. This helps prevent bacterial growth and unpleasant odors.

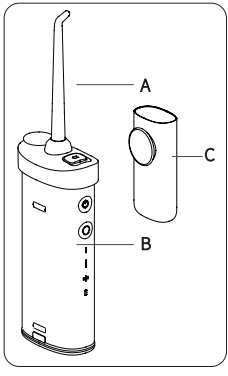
· Minerals in tap water may affect the performance of the device. Once to three times a month, clean the device by adding warm water and one tablespoon of white vinegar to the tank and running it. Repeat the process until the vinegar smell disappears.

· Rinse the nozzle with water and wipe it clean with a cloth. It is recommended to replace the nozzle every 6 months. If the tip becomes deformed, replace it immediately to prevent reduced performance or potential device malfunction. **(A)**

· Clean the main body with a soft, dry cloth. For stubborn stains, use a diluted neutral detergent, then dry the surface with a cloth. **(B)**

· The water tank is designed to be removable for easy cleaning. It is recommended to clean it once a week using diluted neutral detergent and a small brush for detailed scrubbing. **(C)**

· Store the product in a dry, well-ventilated place, out of reach of children.



TROUBLESHOOTING

The problem	Why?	Solution
Power indicator does not light up during charging.	Improper power connection.	Reconnect the power supply correctly.
Short operating time after charging.	· Low ambient temperature. · Insufficient charging time.	· Charge and use the product in an indoor environment between 15°C–35°C. · Charge the product properly.
Device does not turn on.	Battery power is too low.	Charge the product.
Low water pressure.	· Nozzle is dirty or clogged. · Nozzle is damaged.	Replace the nozzle.
Water leakage.	Tank, hose, or nozzle is cracked.	Replace the tank, hose, or nozzle and contact **Arzum Authorized Service.**

Product Life: 5 years

TECHNICAL SPECIFICATIONS

Voltage: 3.7 V DC Power: 7.4 W

Input: Power 5 V- 1A

Battery Capacity 920mAh

IPX7

HANDLING AND SHIPMENT

- During handling and shipment, your appliance must be kept in original package in order to prevent damages to its parts.
- Keep at normal position during shipment.
- Do not drop the product when transporting and protect from impacts.
- After delivery of the product, failures and damages that may occur while transporting are not covered by warranty.

The product is in compliance with the WEEE Directives.

WEEE

This product contains recyclable materials that compliance with the WEEE directives. Do not dispose this product as unsorted municipal waste. Please contact your local municipality for the nearest collection point.



CE

Manufacturer:

NINGBO HAOJIA ELECTRICAL APPLIANCE CO., LTD.
No.58 Jiyixiang Road, Langxia Street, Yuyao City,
Ningbo City, Zhejiang Province, China.
Tel: +86 18676591584

Importer:
Arzum Elektrikli Ev Aletleri San. ve Tic. A.Ş.
Defterdar Mah. Otakçılar Cad. Sinpaş Flatofis No: 78
İç Kapı No: 34 EYÜPSULTAN / İSTANBUL / TÜRKİYE
Made in China
Tel: +90 212 467 80 80
Fax: +90 212 467 80 00
www.arzum.com

GARANTİ ŞARTLARI

1. Garanti süresi, malın teslim tarihinden itibaren başlar ve 2 yıldır.

2. Malın bütün parçaları dahil olmak üzere tamamı garanti kapsamındadır.

3. Malın ayıplı olduğunun anlaşılması durumunda tüketici, 6502 sayılı Tüketicinin Korunması Hakkında Kanunun 11 inci maddesinde yer alan;

a- Sözleşmeden dönme,

b- Satış bedelinden indirim isteme,

c- Ücretsiz onarılmasını isteme,

ç- Satılanın ayıpsız bir misli ile değiştirilmesini isteme,

haklarından birini kullanabilir.

4. Tüketicinin bu haklardan ücretsiz onarım hakkını seçmesi durumunda satıcı; işçilik masrafı, değiştirilen parça bedeli ya da başka herhangi bir ad altında hiçbir ücret talep etmeksizin malın onarımını yapmak veya yaptırmakla yükümlüdür. Tüketici ücretsiz onarım hakkını üretici veya ithalatçıya karşı kullanabilir. Satıcı, üretici ve ithalatçı tüketicinin bu hakkını kullanmasından müteselsilen sorumludur.

5. Tüketicinin, **ücretsiz onarım hakkını** kullanması halinde malın;

- Garanti süresi içinde tekrar arızalanması,
- Tamiri için gereken azami sürenin aşılması,
- Tamirinin mümkün olmadığının, yetkili servis istasyonu, satıcı, üretici veya ithalatçı tarafından bir raporla belirlenmesi durumlarında;

tüketici malın bedel iadesini, ayıp oranında bedel indirimini veya imkan varsa malın ayıpsız misli ile değiştirilmesini satıcıdan talep edebilir. Satıcı, tüketicinin talebini reddedemez. Bu talebin yerine getirilmemesi durumunda satıcı, üretici ve ithalatçı müteselsilen sorumludur.

6. Malın tamir süresi **20 iş gününü**, binek otomobil ve kamyonetler için ise **30 iş gününü** geçemez. Bu süre, garanti süresi içerisinde mala ilişkin arızanın yetkili servis istasyonuna veya satıcıya bildirimi tarihinde, garanti süresi dışında ise malın yetkili servis istasyonuna teslim tarihinden itibaren başlar. Malın arızasının **10 iş günü** içerisinde giderilememesi halinde üretici veya ithalatçı; malın tamiri tamamlanıncaya kadar, benzer özelliklere sahip başka bir malı tüketicinin kullanımına tahsis etmek zorundadır. Malın garanti süresi içerisinde arızalanması durumunda, tamirde geçen süre garanti süresine eklenir.

7. Malın kullanma kılavuzunda yer alan hususlara aykırı kullanılmasında kaynaklanan arızalar garanti kapsamı dışındadır.

8. Tüketici, garantiden doğan haklarının kullanılması ile ilgili olarak çıkabilecek uyuşmazlıklarda yerleşim yerinin bulunduğu veya tüketici işleminin yapıldığı yerdeki Tüketici Hakem Heyetine veya Tüketici Mahkemesine başvurabilir.

9. Satıcı tarafından bu **Garanti Belgesinin** verilmesi durumunda, tüketici Gümrük ve **Ticaret Bakanlığı Tüketicinin Korunması ve Piyasa Gözetimi Genel Müdürlüğüne** başvurabilir.

arzum

SENSIBLE TOUCH

AR5300 ŞARJLI AĞIZ DUŞU

GARANTİ BELGESİ

BELGE NO: 0001 **BELGE TARİHİ:** 14/08/2025

İTHALATÇI FİRMA

UNVAN : ARZUM ELEKTRİKLİ EV ALETLERİ SAN. VE TİC. A.Ş.
ADRES : DEFTERDAR MAH. OTAKÇILAR CAD. SİNPAŞ FLATOFİS NO: 78 İÇ KAPI NO: 34 EYÜPSULTAN / İSTANBUL / TÜRKİYE
TEL : (0212) 467 80 80 **FAKS:** (0212) 467 80 00
E-POSTA :

FİRMA YETKİLİ İMZASI:

ARZUM ELEKTRİKLİ EV ALETLERİ SAN VE TİC. A.Ş.



ÜRÜNÜN CİNSİ	: AĞIZ DUŞU
MARKASI	: ARZUM
MODELİ	: SENSIBLE TOUCH
TYPE NO	: AR5300-02
BANDROL VE SERİ NO	:
TESLİM TARİHİ VE YERİ	:
GARANTİ SÜRESİ	: 2 YIL
AZAMİ TAMİR SÜRESİ	: 20 İŞ GÜNÜ
SATICI FİRMA	
UNVAN	:
ADRES	:
TEL - FAKS	:
E-POSTA	:
FATURA TARİH VE NO	:
TESLİM TARİHİ VE YERİ	:
TARİH, İMZA VE KAŞE	:

Bu belgenin kullanılması 6502 sayılı Tüketici Korunması Hakkında Kanun ve bu kanuna dayanılarak yürürlüğe konulan Garanti Belgesi Uygulama Esaslarına Dair Tebliğ uyarınca Arzum Elektrikli Ev Aletleri San.ve Tic. A.Ş. tarafından hazırlanmıştır.

arzum

ARZUM MÜŞTERİ HİZMETLERİ
ARZUM CUSTOMER SERVICES
WhatsApp
0850 222 1 800

YETKİLİ SERVİS /
TECHNICAL SERVICES

Güncel Arzum Yetkili Servis listesine, Servis Bilgi Sistemi (SERBİS) **https://www.servis.gov.tr** ve **https://destek.arzum.com.tr/yetkili-servisler** 'den ya da yukarıdaki QR kodu okutarak ulaşabilirsiniz.

For English: Scan QR code or check **https://www.servis.gov.tr** and **https://destek.arzum.com.tr/yetkili-servisler**

AR5300 - 140825

GENEL DAĞITICI / GENERAL DISTRIBUTOR
ARZUM ELEKTRİKLİ EV ALETLERİ SAN. VE TİC. A.Ş.
Defterdar Mah. Otakçılar Cad. Sinpaş Flatofis
No: 78 İç Kapı No: 34
EYÜPSULTAN / İSTANBUL / TÜRKİYE
Tel: (0212) 467 80 80 Faks: (0212) 467 80 00

CE

INTERNATIONAL
service@arzum.com
ARZUM EUROPE AFTER SALES SERVICE CENTER
+49 89 370 40 444

www.arzum.com